The like to those in the county of Northumberland to cause the arrears of St. Andrew’s term, 22 Henry III, to be carried to Durham, and deliver the same to the said John. The sheriff has been commanded to let them have carriage and safe conduct.

Presentations of Michael de Reynivill to the prebend late of Nemyn Cheyn in the church of Cashel, in the king’s gift by reason of the archbishopric of Cashel being in his hands; directed to the dean and chapter of Cashel.

Mandate to Aaron and Leo, Jews of York, Benedict Crespin, David de Oxonia and all other Jews of England to take care of Seman, the king’s balister, finding him reasonably in necessaries as well robes as other things as the king formerly ordered, so that he may not through their default have to come again to the king to complain of them.

Grant to W., bishop of Carlisle, or his assigns, for a fine of 200 marks, of the custody during the minority of the heirs of the lands of Udard de Wygeton, with the custody and marriage of the heirs, and with the marriage of Christina, late the wife of the said Udard, so that the said Christina may not marry without the bishop’s permission.

Master Simon de Steyland, king’s clerk, has made fine with the king in 100l. to have the custody of the heirs of Ralph son of Bernard with the marriage of the heirs.

Presentation of Ottobonius, clerk of the legate, to the church of St. Nicholas, Durham, in the king’s gift by reason of the voidance of the bishopric of Durham; directed to the archbishop of York.

The like of John de Sancto Amando to the church of Stocton, in the king’s gift by reason of the voidance of the bishopric of Winchester; directed to the bishop of Salisbury.

Mandate to A., late the wife of Ralph son of Bernard, in accordance with the bond she made by letters patent to surrender at the king’s demand the heirs of the said Ralph, her lord, the custody of whom the king granted to her at the time because of their tender years, to deliver them to Blaise de la Mare and William Moissun, messengers of the king’s special clerk, Master Simon de Esteilland, to whom the king has granted their custody and marriage.

In like manner is written to Robert de Aguyllun and William Branche.

Notification to the archbishop of York that the king has ratified the appeals which Masters W. de Gloucester and Simon de Steyland, king’s clerks, interposed before him in the matter of the Durham election, and has appointed David the clerk, the bearer, to renew the same and to make fresh appeal.

Afterwards the letters were renewed by the same words.

Notification to the said archbishop that the king, suspecting the examination made by him in the matter of Durham, has appointed the said David, the bearer, to decline his said examination.

Afterwards the letters were renewed by the same words.

Grant to Master William de Gloucester, king’s clerk, who receives 60 marks a year from the chamber, as the king desires his rapid promotion, that the king will provide him with an ecclesiastical benefice to that yearly value at least as soon as possible, on condition that when he be so provided the king shall be quit of the payment of the said 60 marks.